



# FS10

## Savona

### Savona

Savona-Spezialkonzentrat ist unübertroffen für alle Reinigungsarbeiten. Reinigt schonend mit tiefem Reinigungseffekt.

#### Verdünnung 1:20

Für Fenster, Spiegel, Gläser und die Scheibenwischanlage.

#### Verdünnung 1:10

Abwaschen von Holz (roh, lackiert oder gestrichen), Ölfarbanstriche wie: Fensterrahmen, Türen, Kunstharzplatten, Kunstleder, Teppiche, Polster usw. Kein Nachspülen. Als Autoshampoo innen und aussen, greift den Lack nicht an.

Die enthaltenen Tenside sind biologisch abbaubar.

Hergestellt in der Schweiz durch Frisag AG.

*Berührung mit den Augen vermeiden.  
Bidon regelmässig auf Dichtigkeit kontrollieren. Nicht einnehmen.*

### Savona

Le concentré spécial Savona n'a pas son pareil pour tous les travaux de nettoyage. Il nettoie en profondeur avec ménagement.

#### Dilution 1:20

Fenêtres, miroirs, verres et gicleur lave-glace.

#### Dilution 1:10

Nettoyage de bois (brut, verni ou peint), peintures à l'huile: cadres de fenêtres, portes, panneaux en résine synthétique, cuir synthétique, tapis, meubles rembourrés, etc. Rinçage superflu. Pour lavage intérieur et extérieur des voitures, ménage la peinture.

Ces agent de surface tensio-activ sont biodégradables.

Fabriqué en Suisse par Frisag SA.

*Éviter tout contact avec les yeux.  
Vérifier régulièrement l'étanchéité du bidon.  
Ne pas absorber.*

### Savona

Il concentrato speciale Savona è insuperabile per eseguire tutti i lavori di pulizia. Pulisce e protegge fino in profondità.

#### Diluizione 1:20

Per finestre, specchi, vetri e impianti del tergi-cristallo.

#### Diluizione 1:10

Lavaggio di legno (grezzo, laccato o verniciato), mani di vernice ad olio come: profili di finestre, porte, lastre di resina artificiale, finta pelle, tappeti, imbottiture ecc. Risciacquo non necessario. Come detersivo per l'auto per interni ed esterni, non agredisce la vernice.

I componenti utilizzati sono biologicamente degradabili.

Prodotto in Svizzera dalla ditta Frisag AG.

*Evitare il contatto con gli occhi.  
Controllare ad intervalli regolari l'ermeticità del bidone. Non ingerire.*

Verdünnungen: Neuheim 05.08.2011 mst

bisher nur Minimal-Angaben für äusserste Hardcore-Einsätze, Ergänzungen ....

1 : 5	-	1 : 20	Polster, Stoff, Teppich, Shampoo, Shampooiergeräte
1 : 20	-	1 : 50	Acryl- Plexi- Glas, Fenster, Spiegel, Hartoberflächen
1 : 20	-	1 : 100	Auto Scheibenwischwasser im Sommer
1 : 50	-	1 : 1000	Böden, Marmor, Parkett, Hochglanzplatten
0.1% bis 3%	ige		Beimischung in Hochdruck- Bürstenwasch-Anlagen

weitere Infos unter: [www.frisag.ch](http://www.frisag.ch) Produkte > FS10 Savona

Frisag AG Industriestrasse 10 6345 Neuheim Telefon 041 755 30 30 Fax 041 755 30 31 [www.frisag.ch](http://www.frisag.ch)



# FRISAG AG

Entwicklung und Herstellung  
Frisag AG Industriestr. 10 CH6345 Neuheim  
Telefon 041 755 30 30 Fax 31 [www.frisag.ch](http://www.frisag.ch)

## FS 10

## Savona

(PH 7.3)

Fenster- und Oberflächenreiniger mit antistatischer Wirkung



### Fenster Reinigung

schlierenfrei, auch bei voller Besonnung  
inkl. Fensterrahmen, Acryl- & Plexiglas

### Fahrzeug Reinigung

Cockpit, Fenster, Polster, Teppiche etc., auch als  
Shampoo oder Scheibenwischwasser (Sommer)



### Hartoberflächen

wie Büro- Esstische, Spiegel, Theken, Möbel etc.  
PC Bildschirme, Gehäuse, Tastaturen, Telefone

### Böden

(als duftneutrale, Hand-Zwischenreinigung)

in Eingangshallen, Hotel, Restaurant, Ruhezone  
Museum, Sitzungszimmer, Verwaltung, Wellness  
sehr gut für Teppichshampooniergeräte geeignet

### Verdünnung mit Wasser

- 1 : 50 bis 1:1000** als Boden Reiniger für alle Böden, auch Granit, Holz, Kunststoffe, Marmor, Stein
- 1 : 20 bis 1:100** als Scheibenwischwasser (Sommermischung ohne Alkohol) je nach Insektenbefall
- 1 : 20 bis 1: 50** Fenster, Gläser, PC, Spiegel, Acryl- und Plexiglas, Möbel, Autos, Chromstahl etc.  
zB. *Fingerprint auf Ausstellungsgegenstände, Liftverkleidung, Möbel, Neuwagen*
- 1 : 5 bis 1: 20** Autoshampoo, Polster-, Stoff-, Teppich-Reiniger, als Blutentferner auf Turnhallen  
Böden, Flecken an Hemdkragen, Koch- & Metzger-Schürzen vor der Wäsche etc.
- 0.1 bis 3% ige** Beimischung in Hochdruck- & Bürstenwaschanlagen

• generell kann alles, **ausgenommen Seide & Satin**, mit FS 10 Savona gereinigt werden

Es werden keine alkoholischen Zusätze verwendet. Die enthaltenen Tenside sind **biologisch abbaubar**  
gemäß OECD 302B/302 EWG Teil C >80% OECD 301 E >95% (28d)

22.08.2011

## FS 10

## Savona

(PH 7.3)

### Fenster- und Oberflächenreiniger mit antistatischer Wirkung

#### Solaranlagen



#### Jalousien



#### Glas



#### Fassaden



### Savona unterstützt zum Beispiel auch die Reinigung mit entmineralisiertem Wasser

- sind Flächen schwach verschmutzt, kann entmineralisiertes Wasser ausreichen
- mit der Beimischung oder Vorbehandlung mit **FS10** wird jeder Reinigungsprozess beschleunigt
- **FS10** kann auf allen Hartoberflächen, auch auf Acryl- Plexiglas und Marmor, angewendet werden
- sind Flächen verkalkt, die erste Grundreinigung mit **FS70** durchführen (*Übernahme einer Immobilie*)
- sind Glasflächen sehr stark verunreinigt durch Betonmilch, Kalk etc. mit **FS45** und **FS75** vorreinigen
- sind Fensterbretter aus Aluminium oder Chromstahl wolkig oder stark verunreinigt mit **FS75** polieren
- sind Flächen stark durch Russ verschmutzt, kann eine Grundreinigung mit **FS29/30/35** notwendig sein
- sind Flächen von Algen, Flechten, Moos oder Schimmel etc. befallen mit **FS37** desinfizieren
- sind Fensterläden matt, mit **FS90** polieren, ist der Lack stark abgestorben, mit **FS75** vorpolieren
- sind Flächen stark von Spinnen, Wespen oder anderen Insekten befallen, mit **FS99** behandeln
- praktisch all unsere Produkte lassen sich auch schäumend verarbeiten, d.h. durch das verbesserte Haftverhalten des geschäumten Produktes, lässt sich Material einsparen und die Wirkdauer erhöhen

# FS 10 Savona (PH 7.3) im Einsatz in der Glasverarbeitung



## Glaswaschanlagen etc.



- je nach Typ der Anlage und der Arbeitsweise der Systeme sind unterschiedliche Verdünnungen des Reinigungsproduktes Savona FS10 möglich und notwendig  
entscheidend ist die Verschmutzungsart  
die Durchflussmenge  
der Pumpendruck der Sprühdüsen
- je nach Verschmutzungsart, Emulsionen, Oel-, Fett-, Silikat-Rückständen können entsprechende Vorreiniger FS29 – FS30 – FS33 – FS70 notwendig sein
- bei Glas-Ätzverfahren wird FS75 Kreidenreiniger mit sehr gutem Reinigungserfolg eingesetzt

## FS 10 Savona

(PH 7.3)

## im Einsatz in der Teppich Reinigung



- Savona mit einem Schaumgerät aufbringen, Verdünnung je nach Verschmutzung und Geräte-Typ
- einwirken lassen je nach Verschmutzungsgrad, Verdünnung und Wassergehalt des Schaums
- wenn notwendig mit weicher Bürste mechanisch bearbeiten, nicht eintrocknen lassen
- gelöste Verschmutzungen mit Extrahiergerät, Wassersauger absaugen

### Savona FS10

für manuelle & maschinelle Verarbeitung



### Spray Matic 10 B

**BSM10B**

- Behältervolumen 10 Liter
- Betriebsdruck 6 bar für hohe Förderleistung
- Aussenliegende Pumpe, wartungsfreundlich und besser gegen Schmutz geschützt
- Chemiebeständige Viton-Dichtungen
- Stabiler Behälterfuss aus rostfreiem Edelstahl
- Grosse Einfüllöffnung mit Schmutzpartikelsieb
- Revolverventil & Ventilstange aus rostfreiem Stahl
- Sprühschlauch 1,5m, chemie-, öl-, und knickfest
- Sprührohr 50cm, gebogen aus rostfreiem Edelstahl

Zubehör: Schaumdüse (Nass Schaum Qualität)

**BSM10S**

## FS 10 Savona

(PH 7.3)

## im Einsatz in der Polster Reinigung



- Savona mit einem Schaumgerät aufbringen, Verdünnung je nach Verschmutzung und Geräte-Typ
- einwirken lassen je nach Verschmutzungsgrad, Verdünnung und Wassergehalt des Schaums
- wenn notwendig mit weicher Bürste etc. mechanisch bearbeiten, nicht eintrocknen lassen
- gelöste Verschmutzungen mit Extrahiergerät, Wassersauger absaugen



**BSM10B**

### Spray Matic 10 B Rückenpump Gerät

- Behältervolumen 10 Liter
- Betriebsdruck 6 bar für hohe Förderleistung
- Aussenliegende Pumpe, wartungsfreundlich und besser gegen Schmutz geschützt
- Chemiebeständige Viton-Dichtungen
- Stabiler Behälterfuss aus rostfreiem Edelstahl
- Grosse Einfüllöffnung mit Schmutzpartikelsieb
- Revolverventil & Ventilstange aus rostfreiem Stahl
- Sprühschlauch 1,5m, chemie-, öl-, und knickfest
- Sprührohr 50cm, gebogen aus rostfreiem Edelstahl

Zubehör: Schaumdüse (Nass Schaum Qualität)

**BSM10S**

oder mit dem 5lt. Foam Matic 5 P Druckspeicher Gerät, siehe schäumende Verarbeitung BFM5P



**FRISAG AG**

Entwicklung und Herstellung  
Frisag AG Industriestr. 10 CH6345 Neuheim  
Telefon 041 755 30 30 Fax 31 [www.frisag.ch](http://www.frisag.ch)

## **Was sind Hochleistungskonzentrate? z.B. FS10 Savona** **der PH neutrale Oberflächen- & Fensterreiniger mit antistatischer Wirkung**

**1 : 5 – 1 : 20** als schäumendes Produkt eingesetzt

**Autoshampoo** *Handwäsche*  
**Polsterreiniger**  
**Stoffreiniger**  
**Teppich- Shampooergeräte**  
**Kunstwildleder, Alcantara**  
**Fleckenentferner vor der Wäsche**  
**löst Blutflecken**



**1 : 20 bis 1 : 50** als Oberflächenreiniger

**Fenster- Glas- Spiegelreinigung** *stärker wie 1:20 ist zu viel, weniger ist oft mehr!*  
*auch bei voller Besonnung schlierenfrei, ohne Alkoholische Zusätze*  
**Auto Innenreinigung, Cockpit, Himmel, Sitze, etc.**  
**Acryl- Plexiglas, Bürotische, Bildschirme, Tastaturen, Kopierer**  
**Chromstahl** zB. *Fingerprints an Liftverkleidungen* **Wohnungsreinigung**  
**Ausstellungsgegenstände, Neuwagen, Occasionen** *Fingerprints*



**1 : 20 bis 1 : 100** als Scheibenwaschzusatz

**Im Auto als Scheibenwaschzusatz vom Frühjahr bis im Herbst,**  
**als VOC freie Sommermischung, ohne Frostschutz**  
**je nach Insektenbefall und Verschmutzung (Stadt / Landverkehr)**



**1 : 50 bis 1 : 1000** als sanfter Boden Reiniger

**Kork, Laminat, Linoleum, Marmor, Parkett, Stein, rohe & glasierte**  
**Plattenbeläge, heikle Oberflächen generell** *Nicht als radikaler Boden-*  
*Reiniger geeignet, zu brav, gute PH-neutrale Zwischenreinigung*  
**Zum nähren von Kork, Laminat, Linoleum und Parkett muss ab und**  
**zu FS25 Wisch-Wax verwendet werden.** *Cleaner als Selbstglanzemulsion*



**0.1% bis 3%** als Beimischung in Waschgeräte

**zB. zur Solarzellenreinigung, FS10 Savona unterstützt auch entmineralisiertes Wasser in seiner Leistung. Generell kann alles gereinigt werden**  
**ausgenommen Satin & Seide (Wasserflecken). Als neutraler Reiniger PH7.3**  
**hat Savona Leistungsgrenzen im sauren wie basischen Bereich. Überzeugt das Ergebnis nicht, muss sauer oder basisch gereinigt werden.**



über Grund- & Radikalreiniger informieren wir Sie gerne: [www.frisag.ch/produkte.cfm](http://www.frisag.ch/produkte.cfm)

Es werden keine alkoholischen Zusätze verwendet. Die enthaltenen Tenside sind **biologisch abbaubar**  
gemäss OECD 302B/302 EWG Teil C >80% OECD 301 E >95% (28d)